



Présence du HCR en 2012	
Nombre de bureaux	4
Effectifs totaux	124
Internationaux	13
Nationaux	105
Autres	6

| Aperçu |

Faits marquants

- En mai 2012, les Gouvernements des Républiques islamiques d'Afghanistan, d'Iran et du Pakistan, avec l'appui du HCR et de la communauté internationale, ont adopté une stratégie pluriannuelle de solutions pour les réfugiés afghans qui a pour but de soutenir le rapatriement librement consenti, la réintégration durable et l'assistance aux pays hôtes.
- Ces trois pays et le HCR ont accepté de former un comité directeur quadripartite chargé de coordonner et guider la mise en œuvre de la stratégie de solutions pour les réfugiés afghans.
- Le HCR a facilité le rapatriement librement consenti de quelque 15 000 réfugiés afghans et de près de 1 800 Iraquiens, alors que 1 400 réfugiés d'autres origines étaient réinstallés dans des pays tiers.
- Le HCR et le Gouvernement de la République islamique d'Iran ont achevé le réenregistrement des réfugiés afghans et délivré environ 850 000 cartes de réfugié *Amayesh*. Les détenteurs des cartes *Amayesh* et de passeports afghans peuvent demander des permis de travail temporaires.
- Les réfugiés ont bénéficié d'un accès élargi aux établissements scolaires publics, avec plus de 330 000 d'entre eux inscrits dans des écoles.
- Plus de 850 000 réfugiés ont bénéficié de soins de santé primaires et près de 330 000 d'entre eux ont été couverts par une assurance maladie secondaire et tertiaire, grâce à la collaboration entre le HCR et les Ministères de la santé et de l'éducation.

Personnes relevant de la compétence du HCR

En 2012, la population réfugiée en République islamique d'Iran était principalement composée de réfugiés afghans qui ont fui leur pays par suite de la présence militaire soviétique en Afghanistan en 1980-1992 et d'Iraquiens, qui ont fui le conflit dans leur pays durant la dernière décennie.

Partenaires

- Partenaires d'exécution**
- Organismes gouvernementaux :**
Bureau des étrangers et de l'immigration, Ministères de l'Éducation, de l'Intérieur, de la Santé, des Traitements et de la Formation médicale ; Coopératives, Travail et Protection sociale (organisation d'aide sociale), Organisation de formation technique et professionnelle
- ONG :**
Chain of Hope, Conseil danois pour les réfugiés, *International World Relief Foundation*, *Iraqi Refugee Aid Council*, Organisation de défense des victimes
- de violences, *Rebirth Charity Organization*, Société pour la protection des enfants souffrant du cancer
- Autres :**
Compagnie d'assurances Alborz, ONUDI
- Partenaires opérationnels**
- Organismes gouvernementaux :**
Ministère de la Justice
- ONG :**
Conseil norvégien pour les réfugiés
- Autres :**
FNUAP, OIM, ONUSIDA, ONUDC, PAM, PNUD, UNESCO, UNICEF

Type de population	Origine	Total	Nb pers. assistées par le HCR	% femmes	% < 18 ans
Réfugiés	Afghanistan	824 100	824 100	-	-
	Iraq	44 100	44 100	-	-
	Pays divers	70	70	41	41
Demandeurs d'asile	Pays divers	20	20	29	24
Réfugiés rapatriés	Pays divers	10	10	-	-
Total		868 300	868 300		

| Rapport sur les résultats de 2012 |

Réalisations et impact

Besoins de base et services essentiels

- Moyennant un accord avec le Ministère de la santé, le HCR a contribué à la prestation de services de soins de santé primaires essentiels pour l'ensemble de la population réfugiée à un coût minimal. Les services comprenaient les vaccinations, les soins prénatals, les services de santé maternelle et infantile et la planification familiale. Un accord avec une compagnie d'assurance a permis à près de 40 pour cent des réfugiés enregistrés d'être couverts par une assurance maladie pour les services secondaires et tertiaires. Le HCR et la compagnie d'assurances ont aidé financièrement plus de 40 000 réfugiés extrêmement vulnérables à s'acquitter de leurs frais médicaux.
- En collaboration avec le Ministère de l'éducation, plus de 330 000 réfugiés, dont 25 pour cent étaient exonérés du paiement des frais de scolarité, ont fréquenté les écoles iraniennes pendant l'année scolaire 2011-2012. Le nombre d'élèves inscrits était supérieur de 11 pour cent à celui de l'année scolaire 2010-2011. De plus, près de 2 400 enfants non scolarisés ont bénéficié de cours d'alphabétisation. Le programme de bourses d'études DAFI a aidé 250 étudiants, dont 63 pour cent de jeunes filles, à s'inscrire dans les universités iraniennes.
- Toutes femmes vulnérables en âge de procréer et les étudiantes réfugiées résidant dans des zones d'installation ont reçu des articles sanitaires et des trousseaux d'hygiène.

Autonomisation et autogestion communautaires

- Avec la participation des communautés de réfugiés, le HCR a aidé le Bureau des étrangers et de l'immigration à lancer une enquête pour évaluer l'impact du plan de « subventions ciblées » du Gouvernement sur les conditions de vie des réfugiés en République islamique d'Iran. Les résultats de l'étude aideront à adapter les interventions du programme en 2013-2014.
- Le HCR a travaillé étroitement avec l'ONUDI sur un projet pluriannuel transfrontalier destiné à développer des chaînes de valeur à l'appui des entreprises détenues par des réfugiés et des rapatriés. Le projet était fondé sur les résultats d'une série d'analyses de marché et des chaînes de valeur réalisées en 2012. Ce programme commun vise à accroître les possibilités d'activités rémunératrices pour les réfugiés et les rapatriés grâce à l'appui apporté aux nouvelles entreprises, au développement de la chaîne de valeur, à l'élargissement de l'accès aux capitaux et aux marchés, et à l'introduction de compétences et technologies nouvelles.

- Un accord de partenariat regroupant le HCR, l'Organisation de formation technique et professionnelle et l'*International World Relief Foundation* a permis de transmettre des compétences professionnelles axées sur le marché à près de 1 800 réfugiés, en donnant la priorité aux femmes vulnérables économiquement actives.

Solutions durables

- Un total de 15 000 Afghans et près de 1 800 Iraquiens ont été aidés à rentrer chez eux volontairement, dans la sécurité et la dignité.
- Les dossiers de quatre Iraquiens et quelque 2 400 Afghans ont été présentés pour être étudiés par les pays de réinstallation en 2012, et plus de 1 400 Afghans et deux Iraquiens sont partis pour des pays de réinstallation.

Évaluation des résultats

Le HCR n'a pu atteindre ses objectifs que partiellement, en raison des conditions socio-économiques qui règnent en République islamique d'Iran. Au nombre des principaux résultats obtenus figurent le maintien de l'espace d'asile pour près de 850 000 réfugiés en collaboration avec le Bureau des étrangers et de l'immigration, l'accès aux soins de santé primaires garanti pour tous les réfugiés, l'élargissement de la scolarisation dans les écoles iraniennes et la promotion de solutions durables pour plus de 18 000 réfugiés. Néanmoins, ces succès ont été tempérés par les conditions socio-économiques difficiles dans le pays, qui ont augmenté le nombre de réfugiés vulnérables. En 2012, le Gouvernement a enregistré plus de 210 000 individus comme réfugiés vulnérables, soit 24 pour cent de la population réfugiée enregistrée.

Contraintes

La situation socio-économique des réfugiés qui vivent en République islamique d'Iran est influencée par les changements économiques du pays, l'inflation et les sanctions internationales. Pendant la période examinée dans le rapport, les banques n'ont pas été en mesure de donner des devises fortes au HCR pour payer les allocations de rapatriement aux réfugiés. L'hyperinflation a majoré le coût des opérations, avec pour conséquence que le HCR a pu porter assistance à un nombre plus réduit de réfugiés que ce qui était initialement prévu. Le renchérissement du coût des services de santé est l'une des raisons pour lesquelles le Gouvernement a décidé de cesser de fournir une assistance directe aux réfugiés souffrant de maladies graves.

Besoins non satisfaits

- Près de 12 000 réfugiés vulnérables ayant besoin de services de santé secondaires n'ont pu y avoir accès.
- Près de 3 500 réfugiés non scolarisés n'ont pu être aidés à fréquenter des cours d'alphabétisation et la construction de deux écoles a dû être reportée.
- Plus de 6 000 réfugiés n'ont pu suivre de formation professionnelle.
- Il n'a pas été possible de satisfaire les besoins en protection de quelque 7 000 réfugiés, ce dont ont souffert en particulier les enfants au travail, les enfants non accompagnés, les victimes de la violence sexuelle et sexiste, les ménages dirigés par une femme et les personnes âgées.
- Quelque 2 500 réfugiés handicapés ont été exclus de projets de rééducation communautaires par manque de fonds.
- Un total de 20 000 réfugiées vulnérables en âge de procréer vivant dans les zones urbaines n'ont pas reçu de trousseaux sanitaires.
- Il n'a pas été possible de réaliser des améliorations infrastructurelles dans les domaines du logement, du chauffage et de l'eau.
- Les dossiers de près de 75 pour cent des 5 000 réfugiés qui étaient ciblés pour la réinstallation n'ont pas été traités.

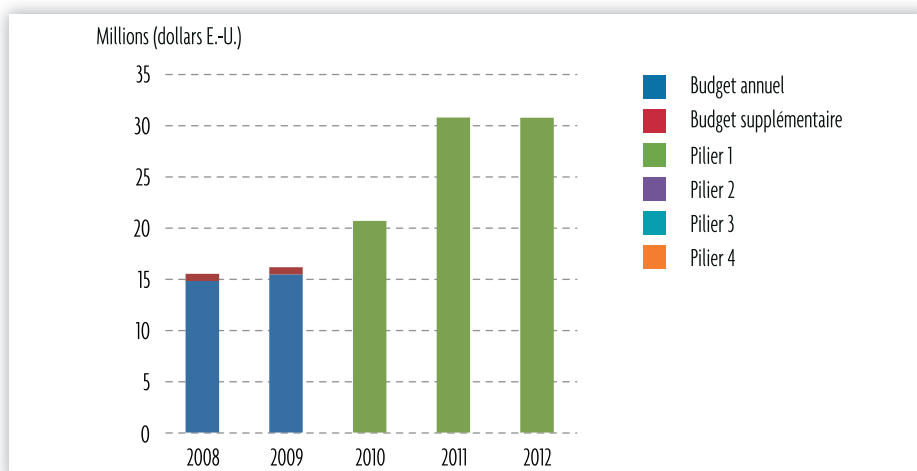
Collaboration avec les partenaires

Le HCR a signé 13 accords avec des organisations gouvernementales et des ONG en vue de dispenser une assistance humanitaire aux réfugiés. La collaboration s'est poursuivie avec l'Équipe de pays des Nations Unies, le PAM s'occupant de l'aide alimentaire aux réfugiés vivant dans des zones d'installation et l'ONUDI épaulant le HCR avec des initiatives transfrontalières d'activités rémunératrices. Les Conseils danois et norvégiens pour les réfugiés se sont associés au HCR pour combler les manques de l'assistance relatifs à la protection et aux moyens d'existence.

| Informations financières |

Au regard des besoins financiers de l'opération du HCR en République islamique d'Iran, qui s'établissaient à près de 53 millions de dollars E.-U. en 2012, le financement disponible a permis à l'opération de dépenser 30,8 millions de dollars E.-U. Les besoins ont augmenté régulièrement depuis 2008, à mesure que le HCR passait d'une opération orientée vers le rapatriement à des activités centrées sur les besoins humanitaires des réfugiés à l'intérieur du pays. L'écart entre les besoins des réfugiés et l'assistance qui leur est prodiguée s'est accentué avec la détérioration de l'environnement socio-économique observée au fil des années, rendant vulnérables près de 24 pour cent de la population réfugiée en 2012.

Dépenses en République islamique d'Iran | 2008-2012



Budget, revenus et dépenses en République islamique d'Iran | Dollars E.-U.

	PILIER 1 Programme pour les réfugiés	Total
BUDGET FINAL	53 221 255	53 221 255
Revenus issus des contributions ¹	19 175 234	19 175 234
Autres fonds disponibles / ajustements / transferts	11 676 423	11 676 423
TOTAL DES FONDS DISPONIBLES	30 851 657	30 851 657

VENTILATION DES DÉPENSES

Environnement de protection favorable

Instruments régionaux et internationaux	91 762	91 762
Droit et politique générale	137 033	137 033
Accès à l'assistance juridique et recours	516 672	516 672
Attitude du public à l'égard des personnes prises en charge	207 930	207 930
Sous-total	953 397	953 397

Processus de protection et documents adéquats

Conditions d'accueil	202 019	202 019
Procédures de détermination du statut	183 524	183 524
Documents individuels	99 014	99 014
Enregistrement et documents d'état civil	178 920	178 920
Sous-total	663 477	663 477

Sécurité face à la violence et à l'exploitation

Violences fondées sur l'appartenance sexuelle (prévention et réponse)	330 923	330 923
Liberté de mouvement et réduction des risques de détention	45 881	45 881
Protection des enfants	224 401	224 401
Sous-total	601 204	601 204

Besoins de base et services essentiels

Santé	9 646 750	9 646 750
Santé procréative et services liés au HIV	252 690	252 690
Sécurité alimentaire	152 236	152 236
Eau	373 987	373 987
Assainissement et hygiène	695 305	695 305
Abris et infrastructure	1 313 477	1 313 477
Articles ménagers de base	163 008	163 008
Services destinés aux groupes ayant des besoins spécifiques	697 923	697 923
Éducation	2 242 800	2 242 800
Sous-total	15 538 175	15 538 175

Autonomisation et autogestion communautaires

Mobilisation communautaire	389 461	389 461
Autosuffisance et moyens d'existence	981 213	981 213
Sous-total	1 370 674	1 370 674

Solutions durables

Stratégie de solutions globales	208 571	208 571
Retour volontaire	2 564 652	2 564 652
Réinstallation	891 715	891 715
Sous-total	3 664 938	3 664 938

Direction, coordination et partenariats

Coordination et partenariats	142 541	142 541
Relations avec les donateurs et mobilisation des ressources	313 631	313 631
Sous-total	456 173	456 173

Appui à la logistique et aux opérations

Logistique et chaîne d'approvisionnement	180 159	180 159
Gestion des opérations, coordination et appui	300 474	300 474
Sous-total	480 633	480 633

Versements aux partenaires d'exécution	7 122 986	7 122 986
Total	30 851 656	30 851 656

Les revenus issus des contributions incluent des coûts d'appui indirect prélevés sur les contributions pour les piliers 3 et 4, les budgets supplémentaires et la réserve pour les "Activités nouvelles ou additionnelles - liées au Mandat". Les contributions affectées à tous les piliers sont incluses dans le Pilier 1.